

Mitteilungsblatt Eptingen Juli 2025



Amtliches Publikationsorgan der Gemeinde Eptingen

Gemeindeverwaltung
Schulstrasse 5
4458 Eptingen

Telefon: 062 299 12 62
Fax: 062 299 00 14
E-Mail: gemeinde@eptingen.ch
Internet: www.eptingen.ch

Öffnungszeiten:

Schalter: Mo: 09:00 – 11.00 Uhr & 14:00 - 18:30 Uhr
Di: 09:00 – 11:00 Uhr & 14:00 - 16:00 Uhr

Telefon: Mo: 09:00 – 11.00 Uhr & 14:00 - 18:30 Uhr
Di: 09:00 – 11:00 Uhr & 14:00 - 16:00 Uhr
Do: 09:00 – 11:00 Uhr & 14:00 - 16:00 Uhr





Veranstaltungskalender Juli / August 2025

Alle Angaben ohne Gewähr

Juli

Dienstag	08.07.2025	Grünabfuhr		Gemeinde
Dienstag	22.07.2025	Grünabfuhr		Gemeinde

August

Dienstag	05.08.2025	Grünabfuhr		Gemeinde
Sonntag	10.08.2025	Schulanfangs-Gottesdienst		ref. Kirchgemeinde
Sa	16.08.2025	CH-Meisterschaften	Dietisberg	Handholzer
Sa/So	16./17.8.25	Dietisbergfest	Dietisberg	Dietisberg Wohnen & Werken
Dienstag	19.08.2025	Grünabfuhr		Gemeinde
Donnerstag	21.08.2025	Mittagstisch	MZH	Frauenverein
Mittwoch	27.08.2025	Blutspenden	MZH	Verein mit Herz & Blut
Freitag	29.08.2025	Grillplausch	Pfarrgarten	ref. Kirchgemeinde

Abfallentsorgung



Grünabfuhr

Die nächsten Grünabfuhren finden immer am Dienstag, jeweils am **08.07.2025** und am **22.07.2025** statt. Das Grüngut ist bis **07.00 Uhr** bereitzustellen.

Reisepässe und Identitätskarten frühzeitig bestellen

Bitte überprüfen Sie bei der Planung einer Reise oder eines Ausflugs ins Ausland frühzeitig die Gültigkeit Ihrer Reisedokumente. Benötigen Sie lediglich eine neue Identitätskarte? Dann kommen Sie bitte persönlich zur Beantragung an den Schalter der Gemeindeverwaltung. Gerne können wir auch das Foto für Sie erstellen. Profitieren Sie vom Kombi-Angebot (Pass und Identitätskarte zusammen bestellen). Für das Kombi-Angebot ist das Passbüro Basel-Landschaft in Liestal zuständig. Termine bitte vorgängig per Internet www.schweizerpass.admin.ch oder per Telefon 061 552 58 69 vereinbaren.



e Lehr als Sanitär oder Spängler
Bi eus hesch e guete Start in dini Zuekunft

JOHN

Haustechnik



Neue Schalteröffnungszeiten ab dem 01. Juli 2025

Die neuen **Schalteröffnungszeiten** sind wie folgt:

Montag: 09:00 Uhr – 11:00 Uhr & 14:00 Uhr – 18:30 Uhr
Dienstag: 09:00 Uhr – 11:00 Uhr & 14:00 Uhr – 16:00 Uhr

Telefonisch können Sie die Verwaltung zu folgenden Zeiten erreichen:

Montag: 09:00 Uhr – 11:00 Uhr & 14:00 Uhr – 18:30 Uhr
Dienstag: 09:00 Uhr – 11:00 Uhr & 14:00 Uhr – 16:00 Uhr
Donnerstag: 09:00 Uhr – 11:00 Uhr & 14:00 Uhr – 16:00 Uhr

Sollten Sie einen Termin ausserhalb der regulären Öffnungszeiten wünschen, können Sie und diesbezüglich gerne kontaktieren.

Spezielle Öffnungszeiten der Verwaltung im Juli 2025

Aufgrund einer Ferienabwesenheit, sind die **Schalter- und Telefonzeiten** in der Woche **vom 21.07.2025, bis und mit 25.07.2025 verkürzt**. In dieser Woche ist die Verwaltung wie folgt erreichbar:

Schalter:	22.07.2025	09:00 Uhr – 11:00 Uhr und 14:00 Uhr – 16:00 Uhr
Telefon:	22.07.2025	09:00 Uhr – 11:00 Uhr und 14:00 Uhr – 16:00 Uhr
	23.07.2025	09:00 Uhr – 11:00 Uhr
	25.07.2025	09:00 Uhr – 11:00 Uhr

Güdel-Electronics

Ihr Partner für Bild, Ton und PC-Support

Bahnhofstrasse 13, CH-4448 Läuflingen
www.guedel-electronics.ch

**Ihr Sorglos
Paket für PC,
Tablets und Handy**



**anrufen und
informieren**

- Wir unterstützen Sie im Umgang mit Ihren Geräten
- Verkauf und einrichten von Neugeräten

062 299 51 51

Rücksichtnahme auf die Nachbarschaft

Sommerzeit ist Garten- und Grillzeit. Denken Sie bei all Ihren Aktivitäten im Freien daran, dass Sie nicht alleine sind und nehmen Sie auf Ihre Nachbarschaft Rücksicht:

- Auf das Mähen des Rasens oder der Wiese ist über die Mittagszeit (12.00 – 13.00 Uhr) und am Abend (ab 20.00 Uhr, Samstag ab 18.00 Uhr) zu verzichten.
- Radio- und Fernsehgeräte, Stereoanlagen und dergleichen sind auf Zimmerlautstärke einzustellen.
- Nach Beginn der Nachtruhe um 23.00 Uhr (in den Monaten Juni – September) bzw. 22.00 Uhr (in den Monaten Oktober – Mai) keine lauten Unterhaltungen und Verabschiedungen im Freien.

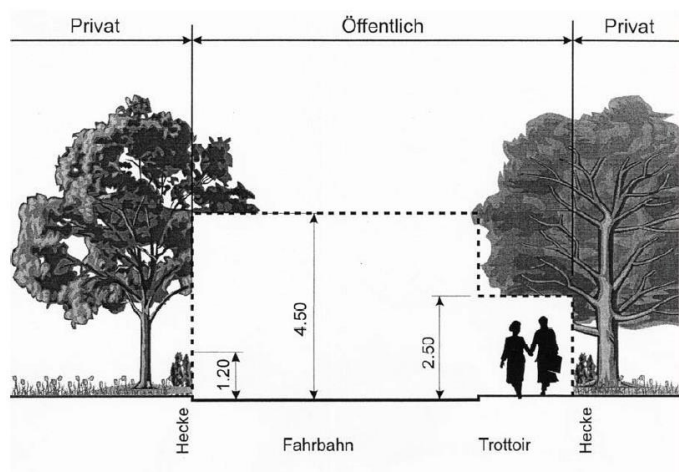
Die Nachbarschaft wird für Ihre Rücksichtnahme dankbar sein.

Zurückschneiden von Bäumen, Sträuchern und Hecken

Gemäss den gesetzlichen Bestimmungen dürfen Bäume und Sträucher die Strassenverkehrssicherheit nicht beeinträchtigen. Verantwortlich dafür sind die entsprechenden Liegenschaftsbesitzer.

Insbesondere ist auf eine möglichst freie Sicht bei Aus-/Einfahrten, Kreuzungen, Verzweigungen, etc. zu achten.

Die Grundeigentümer werden gebeten, die Sträucher und Hecken, die das Strassenareal überragen, periodisch zurückzuschneiden. Äste von Bäumen und Sträucher dürfen die Fahrbahn nur ab mindestens 4.50m, das Trottoir ab mindestens 2.50m Höhe überragen.



Obige Vorschriften gelten sowohl für öffentliche Strassen wie auch für Privatstrassen und zwar nicht nur im Siedlungsgebiet sondern auch ausserhalb des Siedlungsgebietes (z.B. Hofzufahrten). Nachfolgend eine Skizze, wann und wie Sie vorgehen müssen.



Leinenpflicht für Hunde startet ab 1. April

Mit dem Frühling beginnt auch die Zeit der Geburt und Aufzucht der Jungtiere in Wald und Feld. Gerade Waldränder sind ein äusserst sensibler und wichtiger Lebensraum für bodenbrütende Vögel und Rehkitze.

Vom **1. April bis 31. Juli 2025** gilt deshalb zu deren Schutz die **gesetzliche Leinenpflicht für Hunde**. Aus Rücksicht auf die Wildtiere soll auf störende Aktivitäten in sensiblen Bereichen insbesondere während der Dämmerung und in der Nacht möglichst verzichtet werden. Aber nicht nur die Tiere brauchen Schutz: Die jungen Blumen, Kräuter und Bäumchen, die neben den Wegen spriessen, sind sehr trittempfindlich.



Hot Pots und Whirlpools sind bewilligungspflichtig

Für Hot Pots oder Whirlpools, welche fest im Garten montiert werden, wird eine Baubewilligung benötigt.

Damit Sie eine Baubewilligung erhalten, müssen Sie ein ordentliches Baugesuch beim **Bauinspektorat Baselland** (Rheinstrasse 29, 4410 Liestal) einreichen.

Budget 2026

Wünsche und Begehren für das Budget 2026 sind bis spätestens Ende August 2025 schriftlich und begründet (mit Angabe der Kosten) an den Gemeinderat einzureichen. Später eintreffende Begehren können nicht mehr berücksichtigt werden.

Der Gemeinderat Eptingen mit Personal wünscht allen schöne Sommerferien und bedankt sich herzlich für die Zusammenarbeit



GEMEINDE EPTINGEN

Kanton Basel-Landschaft

Gemeindeverwaltung Eptingen
Schulstrasse 5
4458 Eptingen

Telefon: 062 299 12 62
E-Mail: gemeinde@eptingen.ch
Internet: www.eptingen.ch
Postcheckkonto: 40-14107-2

Beschlüsse der Bürgergemeindeversammlung vom 26. Juni 2025, 19.30 Uhr, Gemeindesaal

Anwesend: 6
davon Stimmberechtigte: 4

://: Als Stimmenzähler wird einstimmig David Koch gewählt.

Traktandum 1: Genehmigung Protokoll der Bürgergemeinde- versammlung vom 22. November 2024

://: Die Versammlung beschliesst einstimmig, nur das Beschlussprotokoll verlesen zu lassen.

://: Das Protokoll der Bürgergemeindeversammlung vom 22. November 2024 wird einstimmig genehmigt.

Traktandum 2: Vorlage und Genehmigung der Rechnung 2024

://: Die Rechnung 2024 der Bürgergemeinde wird einstimmig genehmigt. Der Ertragsüberschuss von CHF 36'519 wird dem Eigenkapital zugeführt.

Traktandum 3: Verschiedenes

keine Abstimmung



GEMEINDE EPTINGEN

Kanton Basel-Landschaft

Gemeindeverwaltung Eptingen
Schulstrasse 5
4458 Eptingen

Telefon: 062 299 12 62
E-Mail: gemeinde@eptingen.ch
Internet: www.eptingen.ch
Postcheckkonto: 40-14107-2

Beschlüsse der Einwohnergemeindeversammlung vom 26. Juni 2025, 20.05 Uhr, Gemeindehaus

Anwesend: 21
davon Stimmberechtigte: 21

://: Als Stimmenzähler wird einstimmig David Koch gewählt.

Traktandum 1 Genehmigung des Protokolls der Einwohner- gemeindeversammlung vom 22. November 2024

://: Die Versammlung beschliesst einstimmig, nur das Beschlussprotokoll zu verlesen.

://: Das Protokoll der Einwohnergemeindeversammlung vom 22. November 2024 wird einstimmig genehmigt.

Traktandum 2 Vorlage und Genehmigung der Rechnung 2024

://: Die Rechnung 2024 der Einwohnergemeinde wird einstimmig genehmigt. Der Ertragsüberschuss von CHF 168'449 wird dem Eigenkapital zugeführt.

Traktandum 3 Gemeindeinitiative «Für eine faire Beteiligung aller Kantone an der Universität Basel (Uni-Finanzierungs-Initiative)»

://: Die Initiative wird einstimmig und ohne Enthaltungen angenommen.

Traktandum 4 Verschiedenes

Keine Beschlüsse

Der Gemeinderat

Eptingen, 26.06.2025

Agenda der katholischen Pfarrei Sankt Josef, Sissach

Juli 2025



Katholische Kirche
Sankt Josef
Sissach

Samstag, 28. Juni bis 12. Juli
JuBla SOLA
(Anmeldeschluss 20. Juni)

Sonntag, 29. Juni, 9.30 Uhr
Eucharistiefeier italienisch
Sonntag, 29. Juni, 10.00 Uhr
Eucharistiefeier in Gelterkinden

Sonntag, 6. Juli, 9.30 Uhr
Eucharistiefeier

Sonntag, 13. Juli, 11.00 Uhr
Kommunionfeier mit den
Pfarreiangehörigen von Gelterkinden

Sonntag, 20. Juli, 9.30 Uhr
Eucharistiefeier in Gelterkinden

Sonntag, 27. Juli, 11.00 Uhr
Eucharistiefeier mit den
Pfarreiangehörigen von Gelterkinden

**Wenn nichts anderes vermerkt, finden alle Anlässe in der
kath. Kirche Sankt Josef bzw. im Pfarrhaus an der
Felsenstrasse oder im Centro der Pfarrei in Sissach statt.**

Weitere Infos zu den einzelnen Anlässen finden Sie im röm.-
kath. Pfarrblatt Lichtblick unter Sissach oder auf unserer
Homepage. Beachten Sie zudem auch unsere Kirchenzettel in
der Volksstimme sowie in der Oberbaselbieter Zeitung.

Genauere Angaben zu Anlässen der JuBla finden Sie unter
www.jubla-sissach.ch

Wir sind gerne für Sie da:
Katholische Pfarrei Sankt Josef
Felsenstrasse 16, 4450 Sissach
Tel. 061 971 13 79 / sekretariat@rkk-sissach.ch

Öffnungszeiten:
Dienstag 9.00 – 11.30 Uhr und 14 – 17.00 Uhr
Donnerstag 9.00 – 11.30 Uhr

P. Jacek Kubica ist ab 7. Juli bis 8. August
2025 abwesend. Im Notfall für priesterliche
Dienste dürfen Sie Priester Andreas Bitzi
kontaktieren Tel. 061 599 14 56



Kirchlicher regionaler Sozialdienst
Beratung ohne Anmeldung:
Mittwoch, 13.30 – 16.00 Uhr – Felsenstrasse 16
Beratung nach Absprache:
079 261 31 25
gtheiss@caritas-beider-basel.ch

S+ samariter



Donnerstag

21. August 2025

ab 17.30 bis 20.00 Uhr

Blutspenden

**in der Turnhalle
Läuelfingen**

Wir haben eine Kinderspielecke.

**Nach der Spende verpflegen wir euch gerne
wieder wie gewohnt mit einem feinem Znacht.**

**Bitte den Spenderausweis mitnehmen.
Wir hoffen auf viele Spenderinnen und
Spender und freuen uns auf Euch.**

**Samariterverein
Läuelfingen**

Zirkus TEDolino mit Luna – Kreisschule TED

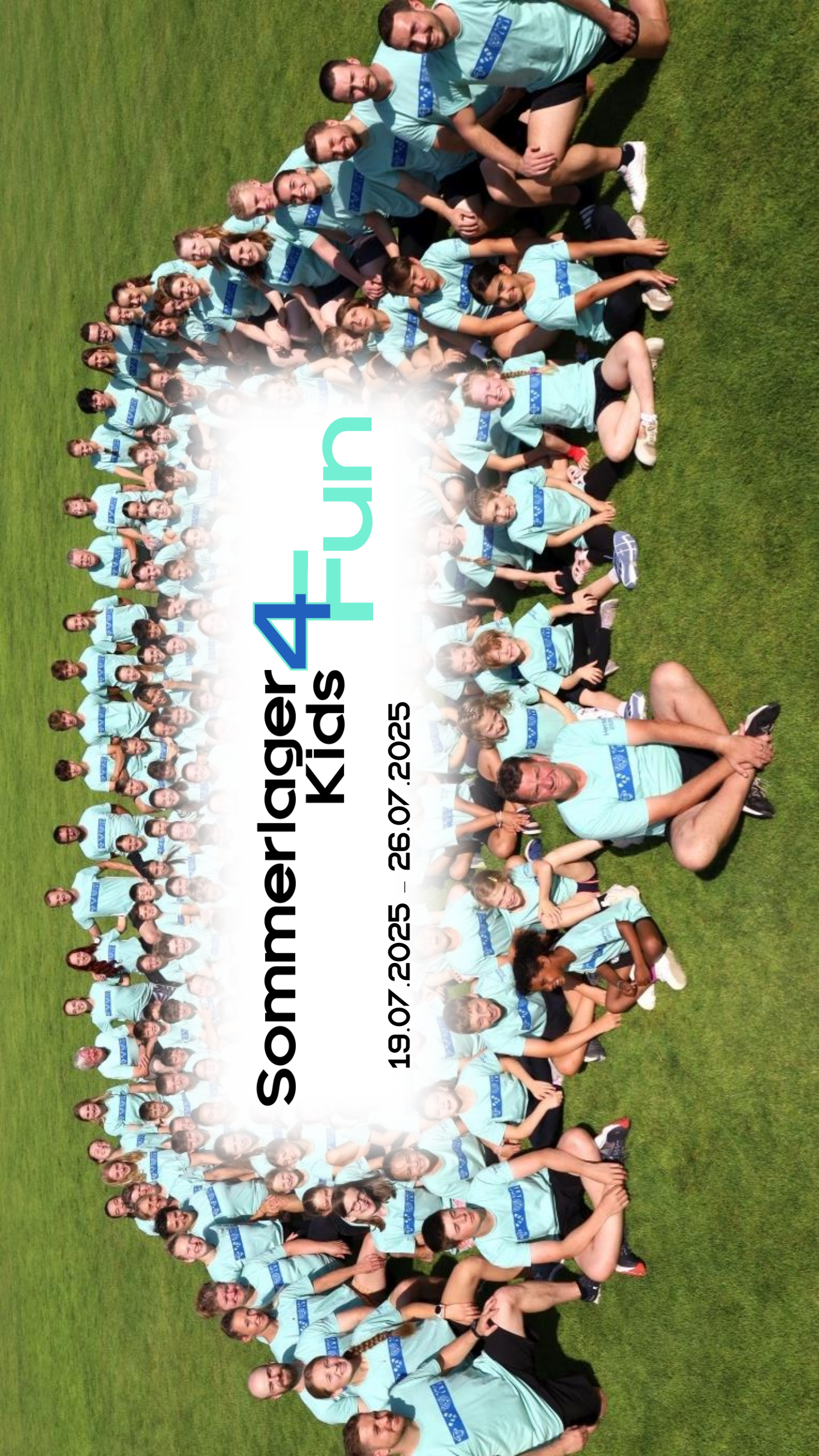
Am 13. und 14. Juni 2025 fanden die beeindruckenden Vorstellungen des Zirkus TEDolino der Kreisschule TED statt. Zweihundertsechundfünfzig junge Artistinnen und Artisten zeigten ihr Talent mit grosser Begeisterung und vollem Einsatz. Die Atmosphäre im Zirkuszelt war von Spannung und Freude erfüllt.

Von Akrobatik über Jonglage bis hin zu lustigen Clown-Einlagen präsentierten die Kinder ein abwechslungsreiches Programm, das das Publikum begeisterte. Besonders beeindruckend war, mit wie viel Engagement die Kinder mitwirkten und ihre einstudierten Kunststücke mit grossem Selbstbewusstsein vorführten.

Die Begeisterung war nicht nur bei den kleinen Artisten spürbar, sondern auch bei den Zuschauerinnen und Zuschauern. Das Publikum würdigte die Darbietungen mit Applaus und staunenden Blicken. Es war offensichtlich, wie viel Mühe und Vorbereitung in die Show geflossen waren – ein grosses Lob an die Organisatorinnen, Organisatoren und die jungen Talente!

Insgesamt waren die Vorstellungen des Kinderzirkus TEDolino ein voller Erfolg und ein tolles Erlebnis für alle Beteiligten.





Sommerlager 4 Kids

19.07.2025 – 26.07.2025

Ausschreibung 2025

Datum: 19. – 26. Juli 2025


Ort: Herisau / AR

Kosten: CHF 350
jedes zusätzliche Geschwister CHF 320

Ausserkantonale*: Aufpreis CHF 70 / Kind

Anmeldung: Homepage oder per Post

*Für Kinder, welche nicht im Kanton Baselland wohnhaft sind, erhalten wir keine Unterstützung vom Sport Toto. Um einen Teil davon kompensieren zu können, verrechnen wir für Teilnehmende die ausserhalb des Kantons Baselland wohnhaft sind einen Aufpreis von CHF 70 pro Kind.



Sommerlager 4
Kids 4 Fun

ALB'S - Allgemeine Lagerbestimmungen

- Es können nur Kinder mitkommen, welche die ganze Lagerwoche besuchen.
- Handy's und andere elektronische Geräte bleiben zu Hause.
- Jegliche Suchtmittel wie Alkohol, Zigaretten oder sonstige Drogen sind verboten.
- Mit der Anmeldung gibt man zugleich sein Einverständnis, dass die während der Lagerwoche erstellten Fotos und Kurzfilme auf den diversen Plattformen des Sommerlager Kids4Fun (Homepage, Facebook, Instagram, CD, etc.) veröffentlicht werden dürfen.
- Kindern, welche sich nach dem 1. Mai 2024 ohne nennenswerten Grund abmelden, müssen wir den halben Lagerbeitrag für die Unkosten berechnen.
- Kindern, welche sich nach dem 1. Juni 2024 ohne nennenswerten Grund abmelden, müssen wir den ganzen Lagerbeitrag für die Unkosten berechnen.



Kids4fun

Anmeldeformular

AHV-Nr:

756. - - - - - . - - - - -

Vorname:

Nachname:

Strasse + Nr.:

PLZ/ Ort:

Geb.-Datum:

E-Mail:

(Erziehungsberechtigte)

Tel.-Nr.:

(Erziehungsberechtigte)

Verein:

T-Shirt-Grösse

116

128

140

152

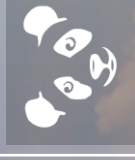
S

M

L

XL

Sportart (nur eines auswählen)



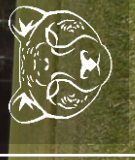
Tanz HipHop



Geräteturnen



Spiel



Leichtathletik

Ich akzeptiere die ALB's und erfülle die Bedingungen, um am Lager teilnehmen zu können

Postadresse:

Rebecca Santschi
Teichweg 52
4450 Sissach

Online-Anmeldung unter: www.kids4fun.ch

Natel: 079 544 95 21 / E-Mail: anmeldung@kids4fun.ch

Social Media

Folge uns auf den sozialen Medien:

Facebook:



Instagram:



Sponsoring

Um ein erfolgreiches Lager zu realisieren sind wir auf externe Unterstützung angewiesen.

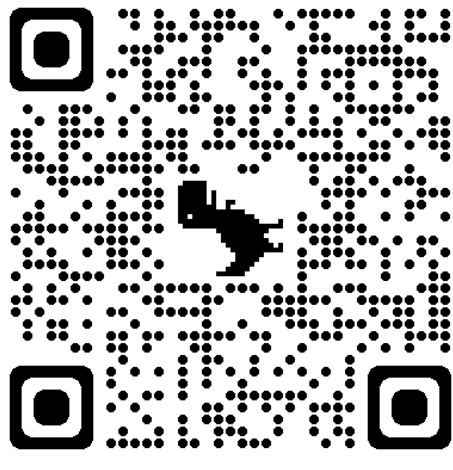
Wir bieten eine gutbesuchte Homepage als Werbepattform. Auf der Homepage werden täglich Fotos und Videos aus dem Lager für die Eltern und Angehörige der Kinder hochgeladen. So können alle Familienmitglieder das Lager hautnah mitverfolgen.

Sommertager
Kids Fun

Kennst du eine Firma die sich diese Gelegenheit nicht entgehen lassen sollte?

Teile uns den Namen der Firma mit die wir anfragen sollen: sponsoring@kids4fun.ch

Hast du selbst Interesse an einem Sponsoring? Dann findest du hier weitere Infos:



Danke an unsere Partner



A.N.K. Tours

zuverlässig und bequem



- Ferien- und Gruppenreisen im In- und Ausland
- Wein- und Kulturreisen
- Veloferien
- Tagesfahrten
- Transfers

A.N.K. Tours · Tel. 061 951 24 24 · www.ank-tours.ch



JEMAKO[®]

SIMPLY CLEAN.

HEK

Haus der Elektronischen Künste

AGENDA JULI 2025 KURZFASSUNG

AUSSTELLUNG

***Andere Intelligenzen*, 10.05. – 10.08.2025**

Ort: HEK (Haus der Elektronischen Künste)

Eintritt: CHF 12 / reduziert CHF 8

Kuratorinnen: Sabine Himmelsbach, Marlene Wenger



VERANSTALTUNGEN

**Open Decks Do, 03., 10., 17., 24.,
31.07.2025 17:00 – 20:00 Uhr**

Ort: HEK Foyer

Eintritt: frei

**Happy Sunday So, 06.07.2025 12:00 –
17:00 Uhr**

Ort: HEK (Haus der Elektronischen Künste)

Eintritt: frei

**Science Fiction Reading Club So,
06.07.2025 13:00 – 15:00 Uhr**

Ort: HEK (Haus der Elektronischen Künste)

Eintritt: frei

Sprache: Englisch

**Ausstellungsrundgang So, 06., 13., 20.,
27.07.2025 15:00 – 16:00 Uhr**

Ort: HEK (Haus der Elektronischen Künste)

Eintritt: im Ausstellungseintritt inbegriffen

Sprache: Deutsch

**Mittwoch-Matinée: Andere Intelligenzen
Mi, 16.07.2025 10:00 – 12:00 Uhr**

Ort: HEK (Haus der Elektronischen Künste)

Eintritt: CHF 10 / 5 (bis 16 Jahre), inkl. Kaffee und
Gipfeli

Sprache: Deutsch

Sommerlager Kids 4 Fun

19.07. - 26.07.2025



**Bisch zwüsche 6 und 16? Machsich gern Sport?
Hesch gern Spass?**

Denn meld di jetzt ah!

Direkt über e QR-Code oder uff www.kids4fun.ch



Sommerlager Kids 4 Fun

19.07. - 26.07.2025



**Bisch zwüsche 6 und 16? Machsich gern Sport?
Hesch gern Spass?**

Denn meld di jetzt ah!

Direkt über e QR-Code oder uff www.kids4fun.ch



Du bisch über 16 und möchtsch gern Sponsor werde?

Unsi verschiedene Sponsoringpaket, findsch do:



Überzügt? Denn füll s Sponsoringformular uff dr Homepage us, oder meld di bi:

sponsoring@kids4fun.ch

Mir freue uns über dini Unterstützig!

Du bisch über 16 und möchtsch gern Sponsor werde?

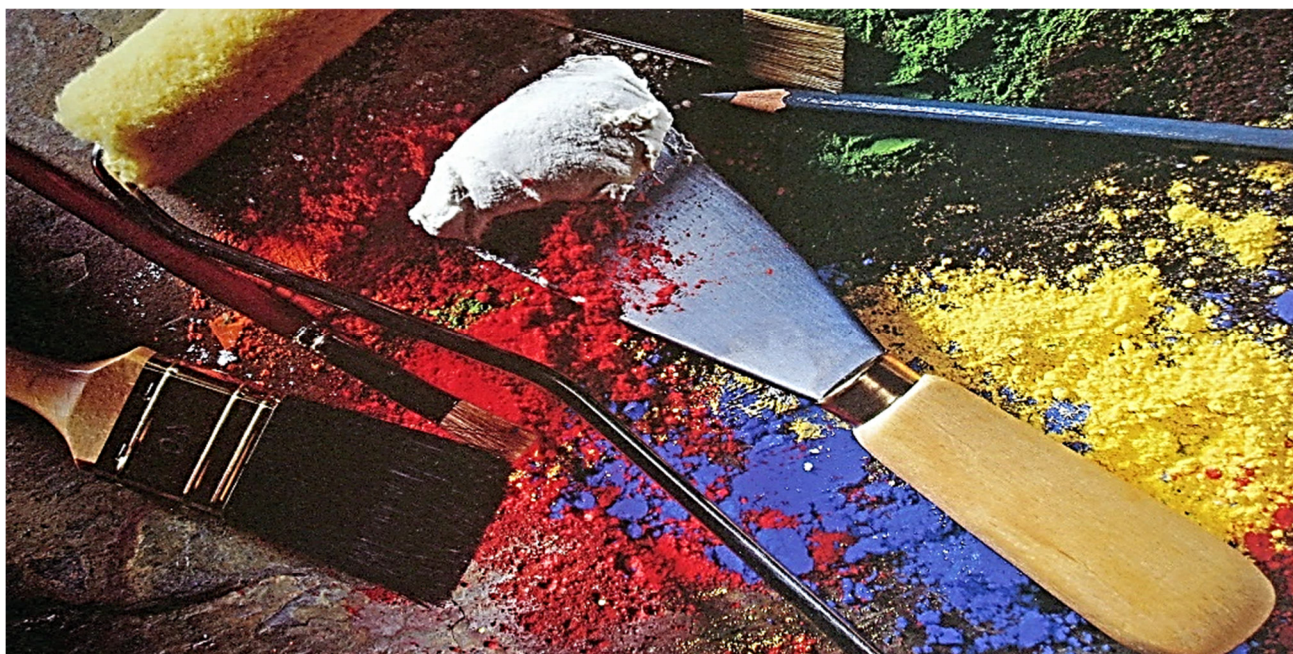
Unsi verschiedene Sponsoringpaket, findsch do:



Überzügt? Denn füll s Sponsoringformular uff dr Homepage us, oder meld di bi:

sponsoring@kids4fun.ch

Mir freue uns über dini Unterstützig!



**Malergeschäft
Bodenbeläge
Fugenlose Wand- und Bodenbeläge**

Brand AG

Basel / Diegten

061 691 35 20

www.brandag.ch

Qualität muss kein Zufall sein.

Seit 1937

Willkommen im Ü65-Club



Liebe Ü65-er, Interessierte, Seniorinnen und Senioren

Unser Club ist im **Juli 2025** an folgenden Dienstag-Nachmittagen **ab 14.00 – 17.00 Uhr** geöffnet. Natürlich sind auch „unter“ 65jährige und Gäste aus der Region sehr herzlich willkommen.

Dienstag, 01. /08./ 15. Juli: SOMMERPAUSE !

Unser Club bleibt geschlossen.

Dienstag, 22. Juli: Res Thomet bereichert den Nachmittag mit seinen wunderschönen **Fotos aus der Natur.**

Dienstag, 29. Juli: gemütliches Beisammensein

Wir freuen uns auf euern Besuch.

Res & Doris Thomet
Hauptstrasse 28
4457 Diegten

Notfallnummern



Es ist immer zuerst der Hausarzt/die Hausärztin anzurufen. Falls er/sie nicht erreichbar sein sollte, die Medizinische **Notrufzentrale Basel, Tel. 061 261 15 15**. Bei der Medizinischen Notrufzentrale Basel wird an 24 Stunden am Tag während 7 Tagen in der Woche der Anruf von einer Krankenschwester entgegengenommen, welche zusätzlich zur kompetenten Beratung auch die Möglichkeit hat, den Anrufer direkt mit dem diensttuenden Arzt zu verbinden. Über die Medizinische Notrufzentrale Basel kann auch der Notfall-Zahnarzt und die diensttuende Apotheke erfragt werden. Bei einem Vergiftungsunfall wählen Sie **145**.

Impressum

Redaktionsschluss

Jeweils am 20. des Monats, 11.00 Uhr. Fällt der 20. auf einen Sonntag oder Feiertag, wird der Redaktionsschluss auf den letztmöglichen Werktag vorverlegt.

Auflage

280 Exemplare, Ausgabe erscheint monatlich per Anfang Monat.

Druckvorlagen

Berichte, Fotos, Texte und Inserate bitte wenn immer möglich in elektronischer Form liefern. Die zu publizierenden Texte/Inserate müssen spätestens bei Redaktionsschluss der Gemeindeverwaltung vorliegen. Später eintreffende Beiträge können nicht mehr berücksichtigt werden. Beiträge können von der Redaktion gekürzt werden.

Inseratekosten

	Ortsansässige	Auswärtige
Ganze Seite (A5)	50.- Fr.	70.- Fr.
Halbe Seite (A6) und kleiner	25.- Fr.	35.- Fr.

Jahresabo

Haushaltsversand an Ortsansässige gratis, CHF 20.00 für auswärtige Privatpersonen, per E-Mail gratis.

Gratispublikationen

Für ortsansässige Vereine und gemeinnützige Institutionen sind die Publikationen im Mitteilungsblatt kostenlos.